



LICENCIATURA EN BILINGÜISMO CON ÉNFASIS EN INGLÉS FACULTAD DE BELLAS ARTES Y HUMANIDADES UNIVERSIDAD TECNOLÓGIGA DE PEREIRA

Course: MULTIMEDIA TOOLS IN BILINGUAL EDUCATION

Code: LB753 Pre-requisite: LB163 Computer Assisted Language Learning Semester: 7 Time Demands: 3 hours in class work and 3 hour independent work Credits: 3

1. RATIONALE

Living in a digital age, we are continuously surrounded by technology. Children learn to manipulate their parent's digital devices before they know how to read and write. At banks, shops or services companies among others, technology plays an important role facilitating processes and operations. As citizens, we have to interact with digital applications to interact with local and national government offices and departments.

The technological revolution was received with great hopes and expectations in the educational field. However, after some years of big investments in equipment, numerous studies show that the impact in the students' results has not been the one expected. Experts like Coll (2008) affirm that the problem does not lie in the technologies, but rather on what we are doing with them.

This undergraduate course aims to educate professional teachers with a solid technological and pedagogical knowledge that allows the future teachers reflect on the use of ICT for language learning and apply them when necessary.

The subject *Multimedia tools in bilingual education*, which is offered in the seventh semester, aims at generating a space in which students may get familiar with different approaches to the use of technologies in the classroom, analyze applications and activities from a pedagogical and technological point of view and learn and handle specific digital tools for the design and creation of their own materials and resources for specific pedagogic activities for different language skills.

2. MAIN GOAL

Facilitate that students of the *Degree in Bilingualism with an emphasis in English* acquire the theoretical and practical knowledge that will enable them to select, use and apply multimedia tools pedagogically to help their future students to develop bilingual competences in English and Spanish.

3. SPECIFIC GOALS

Reflect on the importance of educational technology in the field of English language teaching

Become familiar with the TPACK framework and be able to implement it in the analysis and design of educational materials and activities for supporting language learning.

Explore, analyze and use digital applications for developing materials and activities for teaching English as a foreign language as well as for the administrative needs that a teacher may have to face.

4. COMPETENCES

Participation in class sessions, and completion of required readings and activities will help students to develop valuable competences for their role as teachers as the following: **Pedagogic:**

- Relate the process of teaching and learning certain language skills with multimedia tools specifically designed or appropriate for this purpose.
- Analyze and evaluate critically the possibilities of different ICT for language learning and teaching according to different teaching approaches and methodologies.
- Perform a needs analysis of a task / project.
- Analyze, adapt and create resources and materials to help students' language competences based on the reference materials from the MEN (Suggested Curriculum and Guía 22 de Logros y Competencias).
- Use data from students' results in assessment tests and tasks to analyze and understand both students and teachers' performance and needs.

Technological:

- Select and use the most appropriate ICT for the purpose at hand.
- Get familiar with different applications used to create materials for teaching and learning as well as their advantages and potential drawbacks or limitations.
- Use different communication tools and platforms to interact with their classmates and with the professor in charge of the subject.

Learning:

- Develop autonomous self-directed learning in virtual spaces.
- Solve problems associated with the use of ICT
- Collaborate efficiently with other classmates in the development of group projects and activities.
- Self-evaluate their own performance and results in the course

Research:

- Search for new methodological and didactic strategies that may lead to the solution of problems encountered in the classroom, using multimedia tools.
- Use information collected through observation and questionnaires as the basis for writing a report about the use of ICT.
- Get familiar with ICT options to facilitate certain research aspects.
- Give credit of resources employed

Linguistic competences

The course will provide a bilingual space for students to practice and develop their communicative competences, both orally and in writing.

Students at this level must have already acquired a B2 level of competence in English, which will be considered the minimum standard acceptable for their linguistic production.

Students are encouraged to download the University of Cambridge rubrics as a reference of what is expected from them at this level (See links at the references section).

5. CONTENT

The course will explore the following topics:

- ICT competences for teachers.
- The role of ICT in the teaching of English as a foreign language
- Personal Learning Environment (PLE)
- TPACK model
- Pedagogical differences of media
- Creativity: Projects integrating ICT
- Tools for testing language skills and managing grades.
- Tools for presenting/practicing content

Tentative Schedule

Module	Axis	Week	Content	Subtopics	Tools /Tasks	
1	Thinking	1-5	Resolución 18583	Continuous PD	W1- Program / Schoology course / Exploring first impressions and previous	Schoology
	about		de 2017	PLE	knowledge.	Padlet
	learning		ICT Competences	ТРАСК	W2- PLE—Describe your PLE- Create a review board (Sccop.it/Forum/Blog) –Check	Scoop.it
	and		for Teachers -	Horizon report	experts—Look for more in Twitter/Scoop.it/Blogs and directories—Read and mark	Piktochart
	teaching		Unesco	Top 200 Tools	two articles about technology—One every week	Spiderscribe
	with		PLE	for Learning	W3- Research Group (3p) Collect data among students of teaching programs and	Possible Blog
	technology		TPACK Framework	2016	teachers of English and present them (Resources in schools /what apps do they	
					use/purpose/periodicity/apps as citizens)	
					W4- TPACK framework – Classifications and inventories of tools	
					W5- Exam and socializing your favorite scoop.	
		•	•			
2	Creating	6-10	Projects, tasks,	Comics / QR	W6- Explanation of project – Examples of successful projects	Educaplay
	materials		types of tasks,	Codes/	W7- Comics – Create a comic to demonstrate a communicative function- Podcasts	Playcomic / Pixton
	with ICT		sequence	Podcast/	W8- QR Codes – Treasure Hunting	/Toondoo /Bitstrips
	tools.		Gamification	Handouts and	W9- Canva- Emaze- Presentation of contents	QR codes
	Project		Suggested	other types of	W10- Presentation of project	Canva-
	supported		Curriculum	materials		Podcasts
	with ICT		Needs analysis			
				•	•	
3	Assessment	11-16	Calculations using	ICT digital tools	W11 - Excel workings; Average / Maximum / Minimum	Excel – Word
	tools:		excel formula;	for assessment	W12 - Percentages and tendency line	Google Forms
	Making		charts; writing	and research	W13 - correlations	Socrative
	sense of		reports based on	research	W14 – Formal and informal testing. Analysis of existing test and testing apps	EFL videos
	data with		quantitative data		W15- Digital tools for creating test 2 (Google forms)	Edpuzzle
					W16- Word (References, content tables,)	Ted – Ed

6. METHODOLOGY

In accordance with current pedagogical models as well as with the approach set and described by Comité Curricular of the Licenciatura Program in the PEI, this course is guided by four different pedagogical approaches:

Socio-constructivism: classroom discussions and presentations as well as team work in the development of the different projects and tasks carried out during the semester have as a goal to create an environment in which knowledge can be socially constructed by the participants, who collaborate with their peers and have an active role in their learning process.

Humanistic approach: The student is respected as an individual and is responsible for making decisions about his learning. The teacher role in the class is that of a facilitator that provides and guides learning experiences. Learners' expectations, abilities, interests and needs both as students and future teachers of language are explored and considered in the course in order to promote motivation and involvement in the learning process. The different activities carried out during the course and the materials and resources suggested to the students aim at developing and endorsing autonomy in students. Respect for other students' opinions and views is encouraged in open discussions about different topics related to the course.

Critical Reflection: metacognition plays an important role in learning, helping students understand their own strengths and weaknesses and resulting in greater autonomy and independence as learners. Students are encouraged in the course to plan, monitor and evaluate their progress so that they may revise their learning strategies accordingly. Evaluation of materials, self- evaluation and peer evaluation will help students hone the critical skills they will need as citizens of a complex world.

Content-based approach: the course provides a bilingual space of interaction and learning for students who can acquire and practice their communicative skills in English in a natural environment through the exposure to theoretical input as well as to practical activities related to the topics of the course.

Each week there will be a mixture of input sessions and reflective discussion activities related to this input and to prepared readings from the references suggested and any others relevant to the topic. Students are required to prepare themselves for class discussions and activities by having read in advance the suggested materials.

Participants will be encouraged to develop, share and analyze activities, materials and their own lesson plans.

Through classroom observation, specific written assignments and practical tasks, the teachers to be will demonstrate the development and improvement of planning skills and critical thinking.

Attendance, active participation, collaborative learning and commitment to work are essential parts of the learning process.

7. RESOURCES

Program, printed materials, digital documents, computer lab, Internet, software, hardware (PC, video beam), blog, Schoology course

8. EVALUATION

Students are expected to:

- a. Test the tools and identify their applications in teaching/learning situations.
- b. Develop materials for use in language activities
- c. Design pedagogical activities based on specific tools.
- d. Prepare activities using a particular tool.
- e. Complete assigned readings and participate actively in class discussions, both face to face and in virtual spaces.

The final grade will be calculated according to the following description

First partial grade: 30%

- Exam: 50%
- Activities related to the theoretical component (quizzes, mind maps, discussions, etc.): (50%)

Second partial grade: 30%

- In class/out of class exercises and activities: 20%
- Project (80%) --- proposal of a project integrating different tools.

Third partial grade: 30%

- In class/out of class exercises and activities (quizzes, mind maps, discussions, etc.) (50%)
- Exam: 50 %

Autonomous professional growth through Scoop.it: 10%

Students will reference twice monthly an article related to the use of ICT for teaching and learning languages. It is necessary to comment reflectively on the content of the article. Simply pinning articles will not be considered a valid performance for this task.

9. REFERENCES

Resolución No. 18583 de 15 de septiembre de 2017 https://www.usbcali.edu.co/sites/default/files/resolucion final 18583 de 2017deroga 2 041.pdf Teaching English with Technology: A journal for teachers of English. <u>http://www.tewtjournal.org/</u>

Bates, T. (2015) Teaching in a digital age. Guidelines for designing teaching and learning for a digital age, <u>https://opentextbc.ca/teachinginadigitalage/</u>

Gil, H. y Guilleumas, R.M. (2012) Excel para investigadores. Aplicaciones prácticas. Ed. Universidad Tecnológica de Pereira

Motteram, G. (Ed) (2013) Innovations in learning technologies for English language teaching, British Council, London.

https://www.teachingenglish.org.uk/sites/teacheng/files/C607%20Information%20and%2 0Communication_WEB%20ONLY_FINAL.pdf

Peachey, N. Tools for teachers and learners <u>http://www.scoop.it/t/tools-for-learners</u>

Horizon Report 2015 http://cdn.nmc.org/media/2015-nmc-horizon-report-HE-EN.pdf

RESUMEN INFORME HORIZON Edición 2015 Enseñanza Primaria y Secundaria, http://educalab.es/documents/10180/509115/Informe Horizon octubre 2015.pdf/6afb6 039-41aa-4af0-93fb-b87ecab00c86

Hart, J. (2016) Top 100 Tools for Learning 2016, 10th annual tools list compiled by the Centre for Learning & Performance Technologies available at http://c4lpt.co.uk/top100tools/

UNESCO (2008) ICT competency standards for teachers: policy framework. Available at <u>http://unesdoc.unesco.org/images/0015/001562/156210E.pdf</u>

Koehler, M. (n.d.) TPACK Explained, available at http://www.matt-koehler.com/tpack/tpack-explained/

Gonzàlez- Lloret, M. ((2003) "Task-Based Language Materials: En Busca de Esmeraldas". Language Learning & Technology, 7,1 Available at: http://llt.msu.edu/vol7num1/gonzalez/default.html Gonzàlez- Lloret, M. (2016) A practical guide to integrating technology into task based language teaching. Georgetown digital shorts. Washington D.C. Georgetown University Press.

Çelik, S. (2016) The Many Faces of TPACK/English Language Teacher Education available at <u>https://en.wikibooks.org/wiki/The Many Faces of TPACK/English Language Teacher E</u> <u>ducation#TPACK in ELT</u>

Healey, D. (2013) Gamification for EL teachers available at <u>https://www.tesol.org/connect/tesol-resource-center/search-details/teaching-tips/2013/11/19/gamification-for-el-teachers</u>

Healey, D. (2013) Gamification for EL Teachers https://sites.google.com/site/gamificationforelteachers/

Cambridge English Language Assessment Speaking: <u>http://school1208.ru/ fr/1/assessing speak.pdf</u> Writing: <u>http://www.cambridgeenglish.org/images/cambridge-english-assessing-</u> writing-performance-at-level-b2.pdf